

2019



PAREM

ASOCIACIÓN PARA LA AYUDA A
PERSONAS REFUGIADAS EN MURCIA



MEMORIA

ÍNDICE

02

Sobre PAREM

06

Áreas de trabajo

07

Mesas de
conversación

10

Cultura

16

Sensibilización

18

Recursos y servicios

25

PAREM en Moria

27

Otras actividades



"No veo razón para preocuparse por eso que comúnmente se denomina 'choque de culturas'. Entiendo que lo inquietante, lo peligroso de verdad, es el choque de ignorancias."

FERNANDO ARAMBURU

QUIÉNES SOMOS

PAREM es una Asociación para la ayuda de las personas refugiadas y migrantes de la Región de Murcia. Su labor fundamental es la de trabajar en pro de la inclusión social de las personas migrantes a través de diferentes áreas.

QUÉ HACEMOS

En la actualidad PAREM ofrece un abanico tanto de actividades preformativas, formativas, culturales y de ocio, así como una carta de recursos y servicios a disposición de las personas refugiadas. Ambas esferas apuntan de manera específica a potenciar la inclusión: de ahí que nuestra actividad se organice en torno a cuatro grandes ejes (Cultura, Recursos y servicios, Sensibilización y Mesas de conversación) complementando estas acciones con otras de índole general.

CÓMO LO HACEMOS

PAREM es una asociación con una línea de trabajo de carácter horizontal, cooperativo y colaborativo: las decisiones relevantes son tomadas por sus miembros en asamblea ordinaria.

Respecto a nuestro trabajo práctico, PAREM se organiza en distintas secciones. Cada sección está dirigida por coordinadoras de área que a su vez son las encargadas de gestionar su bolsa de voluntario/as.

UN POCO DE HISTORIA

PAREM se configura como plataforma en diciembre de 2015, cara a la agudización de la guerra civil siria. En sus principios, PAREM activa su primer equipo de trabajo ante la inminente llegada de personas refugiadas a la Región: en este sentido, organiza seminarios, talleres y coloquios donde se invita a las personas voluntarias que están trabajando en Grecia para absorber su experiencia y conocimientos sobre el terreno. Asimismo, se centra en actividades de concienciación y sensibilización a través de puntos informativos y apariciones en diversos medios de comunicación. En esta primera etapa, PAREM participa en la organización de campañas de recogida de alimentos y material sanitario para su posterior envío a zonas de conflicto en colaboración con otros grupos y asociaciones. Igualmente,

inaugura sus actividades en materias de socialización y ocio (picnics, eventos deportivos, excursiones, visitas guiadas, talleres, etc.) así como las Mesas de conversación, que continúan en la actualidad. En septiembre de 2018, ante la progresiva diversificación e intensificación de actividades, servicios, y proyectos así como de la necesidad de adoptar un marco de organización legal para canalizar de manera más eficiente ayudas y acciones, PAREM se constituye como Asociación. En esta nueva etapa seguimos desarrollando proyectos ya plenamente constituidos, y estamos trabajando para afianzar y potenciar más ámbitos de acción y gestión de ayuda a las personas refugiadas.



OBJETIVOS



1. Fomentar la inclusión de las personas refugiadas y migrantes de la Región de Murcia.
2. Verificar el cumplimiento de las obligaciones relacionadas con la concesión y el ejercicio real de los derechos asociados al estatuto de refugiado y a la protección subsidiaria.
3. Contribuir al apoyo, acompañamiento y asistencia de los solicitantes que no tengan concedido el estatuto de refugiado o la protección subsidiaria.
4. Informar, educar y sensibilizar a la sociedad civil acerca de los contextos (pasados y presentes) de las personas refugiadas y migrantes, así como ofrecer claves imbricadas en paradigmas interculturales para construir un tejido social más proclive a la interacción inclusiva y significativa.
5. Canalizar y potenciar el apoyo social y solidaridad de los ciudadanos de la Región de Murcia hacia las personas refugiadas y migrantes.
6. Apoyar la labor desarrollada por las ONG (tanto en países de origen, de tránsito y de llegada).
7. Promover la implicación y el compromiso del sector público y privado en relación a la población refugiada y migrante de la Región.
8. Supervisar el cumplimiento de los compromisos suscritos por las Administraciones públicas competentes en materia de concesión de ayuda a los refugiados.
9. Fomentar la configuración de redes entre diferentes OSC y asociaciones del Estado, así como de partenariados con agencias nacionales e internacionales de ayuda a las personas refugiadas y migrantes.

ÁREAS DE TRABAJO



MESAS DE CONVERSACIÓN

Ofrece clases de español en un ambiente dinámico para garantizar un entorno de libertad y expresión en el que no sólo se aprende el idioma sino que además se propicia el intercambio y las buenas relaciones entre el alumnado y profesorado.

Las clases pueden ser grupales o individuales dependiendo de las necesidades de las personas refugiadas. También tenemos clases de alfabetización individuales.



SENSIBILIZACIÓN

Este área se ocupa de informar, educar y sensibilizar a la sociedad civil acerca de los contextos (pasados y presentes) de las personas refugiadas, así como de ofrecer claves imbricadas en paradigmas interculturales para construir un tejido social más proclive a la interacción inclusiva y significativa.



RECURSOS Y SERVICIOS

Facilita a las personas refugiadas y migrantes información clara y sistematizada sobre los recursos (SEF y Comunidad Autónoma) a su disposición para la formación y así favorecer la inclusión social y laboral.

Propicia la participación en las actividades y proyectos activos para su crecimiento personal y profesional como también para el desarrollo de su autoestima y redes sociales y afectivas en el país de acogida.

Además ofrece posibilidades de inclusión laboral gracias a los acuerdos con diferentes empresas.



CULTURA

El objetivo fundamental del programa de Cultura de PAREM es la inclusión social de las personas refugiadas como parte activa de la vida cultural de la población en la que se encuentran, en este caso, la ciudad de Murcia. Gracias a las entidades colaboradoras, las personas refugiadas afincadas en nuestra ciudad no sólo tienen acceso al entretenimiento y al enriquecimiento cultural y artístico sino que contribuyen a la construcción de una sociedad plural, rica e inclusiva.

Además este área lleva a cabo un proyecto específico de movilidad sostenible: Proyecto Itar

MESAS DE CONVERSACIÓN

Las mesas de conversación reúnen a personas refugiadas y migrantes que necesitan practicar el castellano. Ofrecemos clases en pequeños grupos (4-5 personas) o clases individuales. Las personas voluntarias no son sólo profesoras/profesores tituladas/titulados, son personas con interés por otras culturas y por la inclusión de las mismas en la ciudad de Murcia. Además se produce un intercambio de conocimientos idiomáticos muy valioso. Desde hace tres años PAREM cuenta con clases de alfabetización.

La meta es doble: mejorar las competencias lingüísticas del alumnado y también mejorar la inclusión a través de una relación de confianza dentro del grupo, de intercambio de valores y de cultura.

Mesas activas en 2019:

- Centro cultural Puertas de Castilla - 2 horas/semana - 1 grupo.
- Espacio 585m2 - 2 horas/semana - 2 grupos.
- Centro cultural Espinardo - 2 horas/semana - 4 grupos (conversación y alfabetización).
- Asociación, barrio del Carmen - 2 horas/semana - 1 grupo.
- Centro de Loyola - 2 horas/semana - 3 grupos.
- Clases individuales: 4 alumnos.





Breve trayectoria de las mesas de conversación

Las mesas de conversación en sus inicios contaban con ocho personas en el alumnado de cuatro nacionalidades y cinco personas voluntarias. Las clases de español de PAREM fueron, y siguen siendo, una primera ventana para el alumnado hacia las actividades de PAREM.

En el curso escolar 2018-2019, las mesas de conversación contaron con más de 70 personas en el alumnado, de múltiples nacionalidades y 15 personas voluntarias. Actualmente siguen en aumento estas cifras y crecemos día a día.

Taller de técnicas de estudio

Atendiendo a las dificultades de aprendizaje del alumnado de las clases de español, desde el Área de Mesas de Conversación se llevó a cabo este taller de técnicas de estudio que se desarrolló tanto en español como en francés.

TU AS DIFFICILE À TE CONCENTRER ET À ÉTUDIER?
(L'ESPAGNOL, POUR TA FORMATION, OU POUR UN COURS SPÉCIFIQUE)

PARTICIPE A NOTRE ATELIER SUR
L'ÉTUDE ET LA CONCENTRATION

Samedi 18 mai de 11:00h a 13:00h

Atelier animé par Laurie, en français, pour t'aider à te fixer des objectifs d'étude et à utiliser des techniques de concentration efficaces

Pabellón 5, API 1, UCAM

Av. de los Jerónimos, 135, 30107 Guadalupe, Murcia



Tranvía L1B



BUS Líneas 44 y 47

Inscríbete por email:

mesasdeconversacion@parem.es

Organiza:



Colabora:



www.parem.es



CULTURA



El objetivo fundamental del programa de Cultura de PAREM es la inclusión social de las personas refugiadas como parte activa de la vida cultural de la población en la que se encuentran, en este caso la ciudad de Murcia. Para ello contamos con la colaboración de distintas entidades: la Oficina de Ayuda a las Personas Refugiadas (Ayuntamiento de Murcia), Teatro Circo de Murcia, Teatro Romea, La Madriguera, La Filmoteca Regional, Centro Escénico Pupaclown y la Chimenea Escénica. Gracias a estas entidades que colaboran regularmente con PAREM, y otras que lo hacen ocasionalmente, las personas refugiadas afincadas en nuestra ciudad no sólo tienen acceso al entretenimiento y al enriquecimiento cultural y artístico sino que contribuyen a la construcción de una sociedad plural, rica e inclusiva.

Desde el área de Cultura también llevamos a cabo y apoyamos proyectos que ponen en valor las capacidades de las personas refugiadas como actores sociales activos para el enriquecimiento de nuestro entornos como actores sociales activos para el enriquecimiento de nuestro entorno.



RED DE TEATROS COMPROMETIDOS

Desde que se pusiera en marcha el programa de Cultura de PAREM se han ido sumando centros escénicos comprometidos con la inclusión social con la cesión regular de entradas completamente gratuita. Nuestro objetivo es que siga creciendo nuestra Red de Teatros Comprometidos entre los que se encuentran:

- La Chimenea Escénica
- El Teatro Circo de Murcia
- El Centro Escénico Pupaclown
- La Madriguera de Murcia

Muchas/muchos de nuestras/nuestros usuarias/usuarios acuden al teatro por primera vez gracias a esta Red de Teatros Comprometidos y las reacciones son realmente emotivas. El teatro es la disciplina artística más primaria y unificadora, capaz de ilustrar y explicar poniendo al espectador en el lugar de sus protagonistas. Esto permite conocer otras realidades a través de la experiencia y la implicación emocional.

Otro de nuestros objetivos es que las personas refugiadas asistan a cualquier evento cultural sin la etiqueta de refugiado/refugiada. Cada evento al que asistimos es un encuentro entre amigas y amigos, no se trata de una actividad para personas refugiadas en exclusiva, se trata de formar parte de la ciudadanía como consumidoras/consumidores culturales.

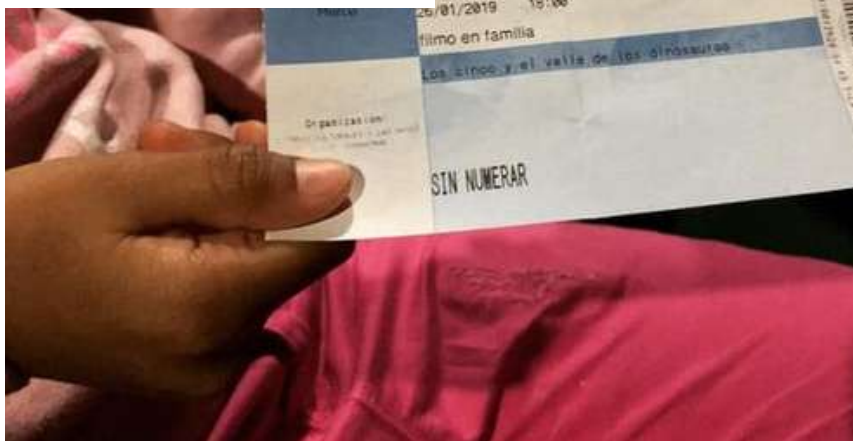
A lo largo de 2019 hemos disfrutado de 22 espectáculos teatrales y han acudido 249 personas.

COLABORAN:



FILMOTECA REGIONAL

FRANCISCO RABAL



¡QUEDAMOS EN LA FILMO!

La cultura y el arte son las herramientas para la integración social por excelencia: constituyen un espacio de encuentro, de participación social y expresión dando como resultado un desarrollo personal que permite romper barreras y crear puentes de comunicación entre las personas más allá de sus condiciones sociales, económicas y/o religiosas.

Desde septiembre de 2017 La Fílmoteca de la Región de Murcia ha colaborado con PAREM gestionando entradas de forma gratuita para todas aquellas personas refugiadas que deseen ver una película. Los resultados no han podido ser mejores, a lo largo de 2019 hemos acudido a un total de 16 ocasiones a la Fílmoteca y han acudido al cine 200 personas aproximadamente.

Este hecho aparentemente sencillo guarda beneficios sociales muy valiosos: por un lado la participación en la vida cultural hace que las personas refugiadas se sientan parte de la ciudad sin cortapisas; y por otro lado, la sociedad también se ve beneficiada normalizando la presencia de personas de diferentes nacionalidades, favoreciendo así la inclusión, amén de otros beneficios propios del arte tales como la mejora de la autoestima, desarrollo del pensamiento creativo, y por tanto de la capacidad de resolución de conflictos, aumento de la tolerancia y la empatía, liberación de estrés y un largo etcétera.

Se procura que acudan a estas sesiones tanto personas refugiadas como locales/voluntarias.

En ocasiones iniciar las conversaciones puede ser complicado, por idioma, por cultura o simplemente por miedo o timidez. Las personas voluntarias serán las encargadas de facilitar un entorno distendido y propicio para la participación.

PAREM apuesta por el arte como herramienta integradora.



Proyecto ITAR



El Proyecto ITAR nace como respuesta a una necesidad latente desde el inicio de PAREM, derivado del área Cultura en coordinación con el resto. Pronto observamos las dificultades de transporte con las que se encuentran muchas personas refugiadas, debido al coste y las restricciones de horario del transporte público. Estos problemas se agravan cuando afectan por un lado a la asistencia a cursos de formación ocupacional y por otro lado a las posibilidades de aceptar un puesto de trabajo ya que en ocasiones se hace imposible cumplir con el horario contando sólo con los servicios de autobuses y/o trenes.

Las características arquitectónicas y meteorológicas de la ciudad de Murcia, sus pedanías y pueblos aledaños, permiten que la bicicleta sea un vehículo de movilidad alternativo eficaz.

La bicicleta permite disponer de autonomía no sólo a la hora de aceptar un trabajo o asistir a una formación, aspectos fundamentales y prioritarios, sino que además permite una mejor integración favoreciendo el incremento de actividades culturales y sociales gracias a las facilidades de movilidad.

Proyecto ITAR se puso en marcha (primero con el nombre SOBRE RUEDAS) en marzo de 2018. Comenzó como un sencillo servicio de préstamo de bicicletas a largo plazo totalmente gratuito para aquellas personas refugiadas cuyas necesidades sociales, laborales y formativas puedan mejorar al disponer de una bicicleta. El préstamo finalizaba de mutuo acuerdo entre la persona refugiada y PAREM, cuando ambas partes consideraban que había llegado el momento de prestarle la bicicleta a otra persona que la necesitara.

Las bicicletas eran donaciones privadas y las reparaciones las costeaba PAREM, llevándolas a talleres de reparación de confianza.

La Asociación Be-Cicleta nos propone colaborar en un taller semanal con sede en el taller Hospital de Bicis. Se trata de talleres en los que se reparan cuatro bicicletas como máximo cada jueves. Estos talleres los dirige un mecánico jefe de Be-Cicleta con personas voluntarias y las propias personas refugiadas. Al tiempo que reciben formación reparan las bicis que al finalizar la jornada pasarán a ser suyas.

Todas las piezas son de segunda mano, procedentes de negocios de reparación y las bicicletas son donadas por particulares, tanto a PAREM como a Be-Cicleta.

En esta nueva fase, ofrecemos las bicicletas pero no como regalo sino que el/la usuario/a forma parte del trabajo, estableciendo una relación horizontal. Por otro lado, pactamos como obligatoria la compra de un candado debido a los robos de bicicletas en Murcia. El candado lo ofrecemos a precio coste (6 euros) con posibilidad de préstamos por parte de PAREM.

Después de un par de meses con los talleres funcionando, recibimos una llamada de la Policía de Murcia. Nos donan 70 bicicletas que rápidamente aceptamos para continuar con nuestros talleres.

Actualmente ya llevamos 90 bicis puestas en marcha.

Actividades derivadas del Proyecto ITAR



BICIFESTACIÓN

Apoyando la iniciativa de la Asociación Murcia en Bici, el 22 de septiembre salimos a la calle por el Día Europeo sin Coches. PAREM aboga por un consumo responsable y sostenible en todas sus facetas



MARATONES

En el último trimestre de 2019 hemos propuesto una actividad más multitudinaria con el mismo sistema de nuestros talleres semanales con el objetivo de agilizar la puesta en marcha de las bicicletas donadas por la policía.



PICNICS

En muchas ocasiones las excursiones terminan en un agradable picnic en un ambiente distendido, horizontal e inclusivo.



TALLER PARA MUJERES

Muchas mujeres refugiadas provienen de países en los que no tuvieron oportunidad de aprender a andar en bici, en ocasiones por una prohibición de herencia machista. Por esta razón, hemos introducido estos talleres para mujeres y los resultados son maravillosos.





SENSIBILIZACIÓN

El área de Sensibilización realiza y participa en diferentes actividades que tienen que ver con la visibilización y conocimiento de las múltiples realidades que viven las personas refugiadas y migrantes. Sus coordinadoras no sólo realizan talleres y charlas propias sino que colaboran con otras entidades a las que son invitadas regularmente.

Además participamos de forma activa informando sobre los derechos de las personas migrantes así como en pro de la defensa de los Derechos Humanos.

En 2019 PAREM participó en la charla debate que la Fundación FADE organizó el 3 de octubre. Así como en la Jornada de Educación de la misma entidad. Por otro lado, formo parte de la Semana Solidaria con un stand propio organizado por la UCAM y fue invitada por la Facultad de Medicina de la UM para dar una charla al amunado de 4to y 5to año de la carrera.

PROGRAMA DE JORNADA SOBRE EDUCACIÓN DE CALIDAD

23/10/19

10:30 RECEPCIÓN DE PARTICIPANTES Y VERBALES DE SOCIALIZACIÓN

10:45 INICIACIÓN DE LA JORNADA

10:55 EDUCACIÓN E INICIACIÓN
 "Educar para una vida de calidad académica"
 Ramón Piñeros, Catedrático de Teoría de la Educación, Universidad de Murcia

10:55 ACERCAMIENTO A LOS TALLERES
 Mesa redonda en torno a experiencias y proyectos llevados a cabo en países en vías de desarrollo y en campos de refugiados.

PARTICIPANTES:
 - Muriel Díez, Técnico de Proyectos de Cooperación, Fundación FADE (Fundación Ayuda, Desarrollo, Educación)
 - Teresa Fuentes y Joaquín Sánchez, colaboradores de la Asociación Amigos de Rábita

11:05 ACERCAMIENTO A LOS TALLERES
 Mesa redonda para compartir intervenciones desde el Tercer Sector con menores y personas en situación de vulnerabilidad en la Región de Murcia

PARTICIPANTES:
 - Helena Gil, Técnico de Proyectos Locales, Fundación FADE
 - Inaki Aguirre, Coordinador del Área de Intervención con Jóvenes y Mujeres, Fundación CEPAM

11:15 ACERCAMIENTO A LOS TALLERES
 Mesa redonda para compartir intervenciones desde el Tercer Sector, y Laura Lambert, Coordinadora de Áreas de Cooperación, PAREM, Asociación de Ayuda a Personas Refugiadas de Murcia

11:30 CLOSURA DE PARTICIPACIÓN - REALIZACIÓN DE CÁMERA, ENTREGA DE CERTIFICADO, RECONOCIMIENTO Y ENTREGA DE PREMIOS
 Lectura de los microtestos ganadores y entrega de premios

CULMINACIÓN Y SOCIALIZACIÓN

FADE FUNDACIÓN



RECURSOS Y SERVICIOS

En el área de Recursos y Servicios se ofrece atención personalizada y búsqueda individual de recursos/servicios no contemplados o específicos:

- Atención y orientación personalizada sobre formación ocupacional y formación continua.
- Formación reglada y formación complementaria (+ inscripción y seguimiento).
- Atención y orientación personalizada sobre becas, ayudas, subvenciones y prácticas.
- Asesoramiento y acompañamiento en la gestión de ofertas de trabajo y anuncios de ofertas.
- Asesoramiento en cuestiones relativas a homologación de títulos y convalidación parcial, así como gestionar el servicio de traducción jurada de documentos oficiales.
- Inserción Laboral: El objetivo fundamental de nuestra sección es la inclusión en la sociedad a través de la inserción sociolaboral.

No sólo se trata de ofrecer ayuda y orientación a la hora de buscar y encontrar un empleo, sino también en vincular este complejo proceso a una actividad más amplia. Así pues, podremos llegar a entender el nivel de la ocupación como inserción enfocada al trabajo, inserción enfocada a la formación e inserción como actividad.

Durante el año 2019 PAREM ha facilitado la inserción laboral a 10 personas refugiadas. Esto ha sido posible gracias a la colaboración de las empresas privadas de la Región que han participado con nosotras y han apostado por este colectivo formado con recursos propios de la CCAA (y SEF a través de Garantía Juvenil).

ENTIDADES COLABORADORAS



Taller de orientación laboral

Desde PAREM trabajamos rigurosamente por la integración laboral, impartiendo formación en confección del curriculum y en el uso de páginas y aplicaciones de búsqueda de empleo. Contamos con personas voluntarias que ofrecen apoyo y asesoramiento individualizado regularmente.

¿BUSCAS TRABAJO? ¡TE INFORMAMOS!

Sábado 26 de enero de 10:00h a 14:00h

Charla informativa sobre recursos a tu disposición en Murcia en materia de empleo y formación + Taller de Confección de CV con **USB gratuito**

Pabellón 5, API 2, UCAM

Av. de los Jerónimos, 135, 30107 Guadalupe, Murcia



Tranvía L1B



BUS Líneas 44 y 47

Apúntate por Whatsapp:

Dulcinea Tomás (620 500 565)

Adriana Trafonsky (661 894 564)

Organiza:



Colabora:



UCAM
UNIVERSIDAD CATÓLICA
DE MURCIA

www.parem.es



Las guerras que se esconden tras tu pizza

Un restaurante de Murcia da trabajo a cinco refugiados que huyeron de la violencia y la persecución en sus países

Abdullah Mohammad e Yves Daniel dejaron Afganistán y Camerún asediados por la pobreza y la intolerancia; hoy sueñan con una nueva vida en España

de JAVIER PÉREZ PARRA

MURCIA. Quizá fue usted uno de los clientes que anoche, como cada sábado, abarrotaron el restaurante Mano a Mano, en Centrofama. Alrededor de pizzas, empanadillas criollas y cervezas, el local pronto queda invadido por un batiburrillo de voces, cada cual con su tono y su timbre, con un estado de ánimo, anhelos, sueños, decepciones. Atravesando las conversaciones, unas sombras ágiles y discretas vienen y van, apuntando, trayendo, retirando. Son simpáticos y agradables los camareros del Mano a Mano; cualquiera que haya pasado por allí está de acuerdo en eso. Pero allí permanecen, fuera de escena, de nuestra charla de mesa. Un cortes gracias, una sonrisa, una propina, y al primer contacto con el aire frío de la calle son ya solo uno más de las decenas de rostros anónimos con los que nos cruzamos cada día.

Hoy, quizá reconozca en Abdullah Mohammad, o en Yves Daniel, a quien le sirvió anoche, o la semana pasada, o la anterior. Los dos son refugiados, los dos tuvieron que dejar sus países, sus pueblos, su familia, sus amigos, su lengua y su cultura para salvar su vida. En total, el restaurante tiene a cinco solicitantes de asilo entre sus camareros, fruto de la colaboración de sus dueños con la Asociación de Ayuda a Personas Refugiadas en la Región de Murcia (PAREM).

Yves y Abdullah echan de menos el olor de la comida de casa de sus madres mientras sirven pasta, ajenos los clientes al frío de muerte que Yves pasó durante quince ho-

EN CIFRAS

925

refugiados esperan en la Región la resolución de sus solicitudes de protección internacional.

210

Es el número de refugiados de Venezuela, la nacionalidad con mayor número de solicitantes de asilo.

23

Es el número de refugiados que provienen de Camerún, el país de Yves Daniel.

ras en una patera rumbo a la costa de Málaga, o al escalofrío que recorrió su cuerpo mucho antes, cuando fundamentalistas islámicos mataron a su padre, en su pequeño pueblo de Camerún, porque casarse con una mujer protestante y acercarse al cristianismo era pecado mortal. También permanecen ajenos los clientes al miedo de Abdullah a que los talibanes, los señores de la guerra o los soldados del Ejército irrumpiesen en su aldea, en Afganistán; o a que una bomba estallase en cualquier recodo de la calle cuando tenía que ir a hacer una compra o una gestión a la capital de su región, Ghazni, donde los baños de sangre son habituales.

Abdullah tiene 23 años y quiere ser actor. Tiene planta para ello; sonríe sin parar y se muestra lleno de vitalidad. Pero su rostro se ensombrece ante algunas preguntas que prefiere no contestar. En su país era pastor; cuidaba animales en su aldea, junto a su familia. Salió de allí sin apenas formación, porque el sistema educativo es prácticamente inexistente. «Fui solo cinco años a

la escuela», confiesa. Pero es inteligente, se defiende en español y lo entiende ya perfectamente. Cuando se le pregunta sobre la violencia en su país, responde con tristeza. «Afganistán lleva cuarenta años en guerra». Desde niño, Abdullah ha convivido con la inestabilidad y el terrorismo. Los talibanes y el Ejército se disputan en un combate interminable el control de Ghazni, un lugar estratégico porque su carretera une la capital, Kabul, con el sur. «A veces están unos, y a veces otros, según la fuerza que en cada momento tengan», resume Abdullah. Hace apenas unos meses, en agosto, una incursión de los talibanes con más de 300 muertos llevó de nuevo la ciudad de Ghazni a los titulares de los medios internacionales.

Atravesar un continente

Hace cuatro años, Abdullah sintió que aquello era ya insostenible. Dejó el país, acompañado por un amigo, y atravesó todo un continente. Pakistán, Grecia, Austria, Alemania. Le llevó un mes llegar a Dinamarca. El quería ir a Finlandia, pero la policía danesa lo descubrió en la frontera y se quedó allí dos años. «El sistema era muy complicado. Me denegaron el asilo y me encontré con que si no salía de Dinamarca me repatriaban», relata.

En ese momento decidió probar suerte yendo al sur, en lugar de subir a Finlandia. Todo iba bien, pero en el tren que cogió para pasar de Francia a España fue de nuevo descubierta. Ante la imposibilidad de llegar a España por otra vía, decidió atravesar la montaña, y así fue como, después de una larga caminata, puso un pie en Portbou, en la provincia de Gerona. Abdullah terminó en Murcia tras ser incluido en un programa para solicitantes de protección internacional. Llegó hace poco más de un año, y desde hace seis meses tiene un contrato a tiempo parcial en Mano a Mano. Quiere formarse y mirar hacia adelante, aun-

«Se empieza a notar un racismo que antes no había»

La Asociación de Ayuda a Personas Refugiadas en la Región de Murcia (PAREM) nació como plataforma en 2015 a raíz de la crisis migratoria que sobrevino tras la guerra de Siria y los truenos de conflictos en Yemen, Afganistán y otros países. Los integrantes de PAREM, todos voluntarios, ayu-

dan a la integración de los refugiados con clases de conversación en español y con talleres de formación, entre otras iniciativas. Fruto de esta labor, cinco refugiados trabajan hoy en Mano a Mano. También han ayudado a un sexto refugiado, etíope, a encontrar un empleo en Las Artes, otro restaurante del centro de Murcia. Este último caso es una excepción, porque ha conseguido ya el permiso de residen-



Adriana Trafonsky

cia permanente. El resto todavía espera a que culmine un interminable proceso administrativo. En PAREM denuncian la «lamentable» política migratoria europea y advierten del ascenso de la xenofobia. «Cuando llegué a España hace quince años, prácticamente no había racismo», cuenta Adriana Trafonsky, presidenta de la asociación, argentina de ascendencia española. «Pero hoy se empieza a notar», advierte.



Abdullah Mohammad lleva una pizza a la terraza del restaurante Mano a Mano, en Murcia. ■ ENRIQUE MARTÍNEZ BUESO

que echa de menos a su familia, a la que no ve desde hace cuatro años. Su futuro pendió de unos trámites administrativos que parecen interminables, y que culminarán cuando reciba, o no, un permiso de residencia en calidad de asilado.

«Las autorizaciones llegan con cuantagotas, y pueden pasar dos o tres años, o más», denuncia Adriana Trafonsky, presidenta de la Asociación de Ayuda a Personas Refugiadas en la Región de Murcia (PAREM). De las más de 13.000 solicitudes resueltas en 2017 —el último año con datos globales disponibles—, el 65% fueron denegadas, subraya Trafonsky. «En estos momentos hay unos 40.000 expedientes pendientes de resolver. Es un proceso sumamente lento y doloroso» para los refugiados, lamenta.

Todos en Mano a Mano confían en que Abdullah conseguirá su residencia, porque sería difícilmente justificable que la Administración no reconociese el derecho al asilo a quien huye de una guerra. Lo mismo puede decirse de Yves Daniel. En su caso, Murcia es su refugio ante la persecución religiosa. Camerún fue durante muchos años un país de convivencia entre diferentes religiones, en contraste con las fuertes tensiones de otras zonas del Sahel. Pero en los últimos años la situación ha ido degenerando, con las incursiones de grupos yihadistas como Boko Haram o Séleka, y con la reacción represiva del Ejército camerunés. Yves Daniel habla poco, y resume su tristeza en frases cortas, en las que deja adivinar más que cuenta. Proviene de un



Yves Daniel, en el mostrador del establecimiento ubicado en Centrofama. ■ E. MARTÍNEZ BUESO

pueblo en el centro del país, cerca de la capital, Yaundé. Su padre era musulmán pero se acercó a la confesión de su mujer, que era protestante. Un ejercicio de libertad individual que los más intolerantes no estaban dispuestos a permitir. «Mataron a mi padre y a sus hermanos», narra con un hilo de voz. Seguramente, Yves no estaría vivo si no hubiese escapado en ese momento del país. Dejó atrás a su madre, con la que apenas consigue hablar porque en su aldea casi no hay móviles, y comenzó una larguísima

travesía a través de África que duró año y medio. Nigeria, Niger, Argelia y finalmente Marruecos, hasta las puertas de Europa. Por el camino, tuvo que ir pagando a las mafias para pasar de una frontera a otra. «En cada país me pedían una cantidad distinta, unos cien euros a veces», explica. Para ganar ese dinero tuvo que trabajar en lo que fue surgiendo. No concreta mucho más. Es una discreción que comparte con muchos de los subsaharianos que han cruzado a Europa. Lo que ocurre en el desierto, donde muchas

«Mi país lleva 40 años en guerra. Mi pueblo está controlado unas veces por los talibanes y otras por el Gobierno», cuenta Abdullah

«Mataron a mi padre y a sus hermanos, y tuve que huir», narra Yves con un hilo de voz

veces son robados, maltratados o estafados, se queda en el desierto.

De Nador a Málaga

La última etapa fue la patera, desde Nador a Málaga. «Fue muy duro, estuvimos quince horas en la barca hasta que nos rescató Salvamento Marítimo». Ya en España, fue trasladado a la Región. Aquel año y medio. Hace diez meses, se convirtió en el primer refugiado en trabajar en Mano a Mano. «Todo surgió porque Adriana, la presidenta de PAREM, es cliente, y me comentó que había un chico buscando trabajo», recuerda Juliana Errazu, copropietaria del restaurante. Como el local necesitaba camareros, Yves fue contratado.

La experiencia fue muy positiva, así que después de él llegaron otros cuatro refugiados. La dueña está encantada con ellos, pero aquí no hay condescendencia ni paternalismo. «Esto no es un acto de caridad, son iguales al resto y los tratamos de la misma manera». Juliana es argentina, como Adriana Trafonsky. «Yo también soy inmigrante, vine buscando un futuro, como ellos. A mí el color de la piel me da igual, y de dónde venga cada uno. Por eso aquí tenemos a gente de todas partes», explica la copropietaria del restaurante de Centrofama. En tiempos de creciente intolerancia, de discursos del odio, este lugar es un oasis de esperanza, algo más que un restaurante porque permite ejercer, por un instante, la empatía con quien ha cruzado el mar o el continente y ahora se acerca, a su mesa, con su pizza.

CICLO DE CHARLAS

A lo largo de todo el año se llevó a cabo el Ciclo de Charlas con un gran éxito de convocatoria en el Centro Cultural Puertas de Castilla.

CICLO DE CHARLAS 2019 >>>>

#RefugeesMurcia

PROCESOS,
CONOCIMIENTOS
Y RECURSOS
PARA MIGRANTES
Y PERSONAS REFUGIADAS



CICLO DE CHARLAS

CICLO DE CHARLAS 2019 >>>>

#RefugeesMurcia

Dirigen:
Dulcinea Tomás Cámara
Adriana Trafonsky

PAREM organiza un ciclo abierto de charlas divulgativas sobre procesos, conocimientos y recursos para **personas refugiadas, la sociedad civil, profesionales técnicos y ONG**, a cargo de sendos expertos nacionales en la materia, que será desarrollado durante 2019.

La temática del programa apuesta por acercar recursos materiales e inmateriales a las personas refugiadas de la Región, ofreciendo un espacio para profundizar y reflexionar de manera interseccional sobre aspectos vitales que afectan a su experiencia en España. Sumado a los recursos de dotación de sentido y de desenvolvimiento de las propias personas refugiadas, este ciclo pretende complementar su desarrollo personal con herramientas adicionales, y espacios de intercambio de conocimiento(s) mutuo(s).

 Lugar de celebración del ciclo:
Centro Puertas de Castilla
Avda. Miguel de Cervantes, 1. Murcia

Entrada libre hasta completar aforo
Inscripción: recuyservicios@parem.es

PROCESOS, CONOCIMIENTOS Y RECURSOS PARA MIGRANTES Y PERSONAS REFUGIADAS

MARZO 7 JUEVES
19:00h

Apertura del ciclo

Juan Antonio Balsalobre
Coordinador Programa de Refugiados de Cruz Roja
Intervienen:
Dulcinea Tomás Cámara
Adriana Trafonsky
Directoras del ciclo

19:15h - 20:30h

EXPERIENCIAS VITALES DE LOS REFUGIADOS: ESPERANZAS Y MIEDOS

Teresa Fuentes y Joaquín Sánchez
Coordinadores, Amigos de Ritsona

MARZO 27 MIÉRCOLES
19:00h - 20:30h

¿CÓMO DESARROLLAR UN PROYECTO EDUCATIVO SOBRE EL DERECHO AL ASILO?

Enrique González Lorca
Psicólogo, Coach y Educador social

ABRIL 12 VIERNES
19:00h - 20:30h

PROTECCIÓN INTERNACIONAL EN ESPAÑA

Noelia Martínez Moreno
Abogada especialista en Protección Internacional

MAYO 17 VIERNES
19:00h - 20:30h

LA INMIGRACIÓN DEL ÁFRICA SUBSAHARIANA TAMBIÉN ES UNA CUESTIÓN DE GÉNERO: PROCESOS DE VISIBILIZACIÓN Y DE OCULTAMIENTO EN LA INMIGRACIÓN FEMENINA

Dra. Mercedes Jabardo Velasco
Antropóloga, UMH

JUNIO 28 VIERNES
19:00h - 20:30h

LOS OTROS VIAJES: EL CAYUCO

Youssef Sow
Escritor y activista

SEPTIEMBRE 19 JUEVES
19:00h - 20:30h

LOS Y LAS MIGRANTES, Y LOS SISTEMAS DE SALUD

Dr. José Manuel Heredia
Médico

ABRIL 5 VIERNES
19:00h - 20:30h

LA DETENCIÓN NO ES ACODIDA: NI INTERNAMIENTO EN CIE, NI ARRESTO EN CATE

Juan Guirado
Portavoz, Convivir sin Racismo

MAYO 10 VIERNES
19:00h - 20:30h

REPENSANDO EL AMOR. CEJERRANDO LOS VINCULOS

Irene Pardo
Profesora de Filosofía y activista feminista

MAYO 31 VIERNES
19:00h - 20:30h

LA MEDIACIÓN INTERCULTURAL: OPORTUNIDADES Y DESAFÍOS

Maribel Aranda Arenillas y Souad Kchitil El haraj
Asociación Labor

SEPTIEMBRE 6 VIERNES
19:00h - 20:30h

LA IMAGEN DEL REFUGIADO EN LA PRENSA ESPAÑOLA

Dra. Gema Alcaraz-Mármol
Filóloga, UCLM
Dr. Jorge Soto-Almela
Traductor e intérprete, LICAM

IMPORTANTE

PAREM emitirá CERTIFICADO ACREDITATIVO de aprovechamiento para las personas que asistan a un mínimo del 70% del ciclo

#RefugeesMurcia

SI ERES UN TITULADO EXTRANJERO:

ASESORAMIENTO GRATUITO CONVALIDACIÓN - HOMOLOGACIÓN



RECURSOS Y SERVICIOS

recuyservicios@parem.es

En 2019 se inició una importante tarea en materia de homologaciones y gracias a ella se homologaron un total de 7 títulos.

Además se llevan campañas de divulgación de información útil para personas refugiadas y migrantes.

VIVIENDA

Cómo solicitar la fianza (al dejar un piso)

PASOS A SEGUIR

- 

1.) ENVIAR UN EMAIL AL CASERO/A CON COPIA A LA INMOBILIARIA (Y A PAREM)

Si se decide dejar la vivienda, habrá que enviar un email o WhatsApp al casero + inmobiliaria, indicando nuestra voluntad de dejar la vivienda, **siempre con un mes de antelación y transcurridos los seis meses del inicio del contrato.**
- 2.) SI EL CASERO ACCEDE**

Cuando entregues la llave, deberá estar presente el casero para dar fe de que **no hay desperfectos** en la vivienda. Si se adeuda alguna factura de agua o luz, **la fianza se abonará normalmente al mes siguiente** cuando se hayan realizados los descuentos de las facturas pendientes.


- 

3.) SI EL CASERO SE NIEGA

Pasados seis meses del contrato (aunque el contrato sea de un año) **tienes derecho a dejar la vivienda** (si el contrato no indica lo contrario) avisando con un mes de antelación. Si el casero se niega a devolverte la fianza en el plazo de un mes, deberás seguir los siguientes pasos.
- 4.) PEDIR UNA HOJA DE RECLAMACIÓN EN LA INMOBILIARIA**



Si el casero se niega a devolverte la fianza, pasados los seis meses del contrato, **la ley te protege**. Debes ir a la inmobiliaria y **rellenar una hoja de reclamación**. Ésta debe ir firmada por la empresa y por ti. Si se niegan a dártela, llama a la Policía Local y ellos se asegurarán de que te la entreguen. Las hojas de reclamaciones se componen de tres copias: una de color blanco para la Administración; una verde o amarilla para el consumidor y otra rosa para la empresa (en Murcia puedes encontrar dos hojas iguales: una para la empresa y otra para ti). El consumidor debe quedarse con las dos primeras (o en Murcia, con una).
- 

5.) ACUDIR CON LA HOJA DE RECLAMACIÓN AL OMIC

Oficina Municipal de Atención al Consumidor (Lunes a viernes, 9:00-14:00)
Calle Soavedra Fajardo s/n 30001 Murcia

Allí deberás **depositar tu hoja de reclamación** para cursar la demanda por tu fianza. La administración se encargará de tu caso.

CUALQUIER DUDA O CONSULTA



www.parem.es
recuservicios@parem.es
cultura@parem.es
sensibilización@parem.es

Contamos con un abogado voluntario especialista en vivienda

PAREM EN MORIA (LESBOS)

En verano la coordinadora de Cultura visita Lesbos con un proyecto personal en colaboración con PAREM y la Asociación Amigos de Ritsona.



D.A.P. PROJECT | DREAMING IS ALWAYS POSSIBLE
TERRANOVA TEATRO | AUGUST 2019 | LESBOS

UNA PERSONA QUE HUYE ES UNA PERSONA QUE SUEÑA

Las Hermanas Urruti hacen de nuevo la maleta rumbo a Grecia. Desde la primera visita han pasado ya tres intensos años en los que Terranova Teatro ha trabajado codo con codo con PAREM (Asociación de Ayuda a las Personas Refugiadas en Murcia), un aprendizaje que nunca termina. Inexplicablemente, aún seguimos soñando y en esta ocasión, visitamos Lesbos con Amigos de Ritsona, otrxs soñadorxs empedernidxs.



LESBOS (GRECIA/GREECE)

06 - 17 AGOSTO/AUGUST

COMPAÑERXS DE VIAJE:



COMPAÑERXS DE VIDA:



Aprovechando el viaje PAREM realiza una campaña de recaudación de fondos para llevar hasta la isla griega productos de primera necesidad.

**QUEREMOS APROVECHAR EL VIAJE
Y LLEVAR COMPRESAS A LAS
MUJERES DE LOS CAMPOS DE
PERSONAS REFUGIADAS EN LESBOS**

¿NOS AYUDAS CON UNA DONACIÓN?

ES67 0073 0100 5005 0568 4990

CONCEPTO TRANSFERENCIA "COMPRESAS"

+INFO 667248934 (SOLO WHATSAPP)

TAMBIÉN SOMOS MUJERES
CAMPAÑA DEL 28/07 AL 10/08



UN PROYECTO DE:



OTRAS ACTIVIDADES

A las actividades las actividades permanentes llevadas a cabo anualmente se suman otras en las que áreas trabajan codo con codo respondiendo a demandas e iniciativas de las personas refugiadas, siendo ellas en muchas ocasiones las encargadas de llevar a cabo la actividad.

VERANO PAREMITA

El verano 2019 estuvo cargado de actividades tanto para el público adulto como el familiar.

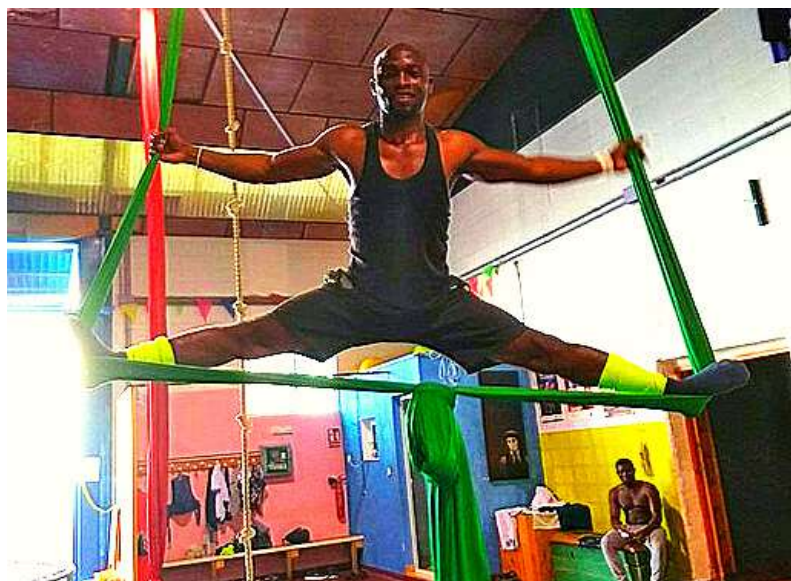
Actividades PAREM Verano 2019

15 DE JUNIO	Ruta ciclista nocturna Contraparada
28 DE JUNIO	Keep Calm with PAREM Sesión de relajación
5 DE JULIO	Taller de circo "El arte de volar" Chimenea Escénica
12 DE JULIO	Visita en familia al Acuario
19 DE JULIO	Visita en familia al Museo de la Ciencia y el Agua (Planetario)
24 DE JULIO	Piscina Rincón de Seca
26 DE JULIO	Torneo de Parchis Paremita

AGRADECIMIENTOS: Ayuntamiento de Murcia
Centro Cultural Puertas de Castilla
La Chimenea Solidaria
Museo de la Ciencia y el Agua
Acuario de la Universidad de Murcia
Be-Cicleta
Hospital de Bicis
A nuestrxs paremitas, siempre!



PAREM
ASOCIACIÓN PARA LA ATENCIÓN
A PERSONAS REFUGIADAS DE MURCIA



**SESION DE
RELAJACIÓN**

**KEEP CALM
WITH PAREM**

Sólo trae ropa cómoda...

VIERNES 28 DE JUNIO
18.00H
PUERTAS DE CASTILLA

NAVIDAD PAREMITA

Por tercer año consecutivo la Asociación REYES MAGOS DE VERDAD colaboran con PAREM para repartir regalos a las familias amigas. Además tradicionalmente realizamos talleres de adornos navideños gracias a la iniciativa de una antigua usuaria de PAREM:

4 DE ENERO

CELEBRA EL AÑO NUEVO CON
PAREM

18:00H ROSCÓN DE REYES / ENCUENTRO FAMILIAR

18:30H CUENTA CUENTOS INFANTIL

19:00H JUEGOS DE REYES

20:00H CENA INTERCULTURAL: ¡TRAE ALGO DE TU PAÍS PARA COMPARTIR!

MÚSICA Y BAILE

COLEGIO SAN BUENAVENTURA (CAPUCHINOS)
PLAZA CIRCULAR 10, MURCIA

Taller de manualidades y celebración del Día de Reyes.



CAMPAÑA ABRÍGAME

Por tercer año consecutivo la Campaña Abrígame se hace eco de la necesidad de ropa de abrigo para el hogar en las viviendas de muchas personas refugiadas y migrantes. En 2019, gracias a la colaboración del AMPA Los Álamos, se atendieron 96 unidades familiares con el reparto de mantas, toallas y sábanas, también ropa de invierno.



¿QUIERES DONAR?



CAMPAÑA ABRÍGAME



29 DE NOVIEMBRE, DE 16:00 A 21:00

30 DE NOVIEMBRE, DE 10:00 A 14:00

123 Education Road
Appleville 343 302

91234 5678
crossroadsschool.com

NECESITAMOS MANTAS, SÁBANAS, TOALLAS Y ABRIGOS

COLEGIO LOS ÁLAMOS
C/MADRE ELOÍSA OLIVER
(JUNTO AL CENTRO DE SALUD DEL BARRIO DEL CARMEN)



CAMPAÑA "ACHO, QUÉ CALOR!"

Algunas viviendas no tienen una buena ventilación y el verano murciano es demasiado caluroso. Con esta campaña conseguimos ventiladores donados en desuso y los cedemos a quienes los necesitan. Por un lado combatimos el calor y por otro reciclamos electrodomésticos.



TALLERES DE MANUALIDADES

Se han celebrado un total de dos talleres de manualidades por iniciativa de una de nuestras usuarias. En esta ocasión la Asociación de Vecinos de Vistabella nos cedió su local. Acudieron 15 unidades familiares por taller.



FÚTBOL

PAREM participa en el torneo de Fútbol organizado por el Ayuntamiento con su equipo propio.



DESMELÉNATE

Nuevamente por iniciativa de uno de nuestros usuarios, se ofrecen cortes de pelo a domicilio para nuestras/os usuarias/os. En 2019, 7 personas recibieron los servicios de nuestro peluquero.